

Zurück an:

Klinik St. Irmingard GmbH Sekretariat Psychotraumatologie Osternacher Str. 103 83209 Prien am Chiemsee

Dr. Peter Heinz
Chefarzt Psychotraumatologie
Sekretariat Tel. +49 (8051) 607-530
Fax +49 (8051) 607-528
sekr.psychotraumatologie@st-irmingard.de
www.st-irmingard.de

ANMELDEBOGEN

zur Behandlung in der Abteilung für Psychotraumatologie der Klinik St. Irmingard

Liebe Patientin, lieber Patient,

in der Anlage finden Sie unseren Anmeldebogen mit dem Formular zum persönlichen Bericht über Ihre Beschwerden und weiteren in der Traumabehandlung bewährten, standardisierten Fragebögen.

Wir bitten Sie, die Fragen sorgfältig zu beantworten. Falls Ihnen das Ausfüllen schwer fällt, empfehlen wir Ihnen, die Bearbeitung auf mehrere Portionen zu verteilen. Bei Unklarheiten kann auch im Rahmen eines Telefonats oder Vorgesprächs Hilfestellung gegeben werden.

Die durch den Anmeldebogen erfragten Informationen sind für uns eine wichtige Grundlage der Diagnostik und Behandlung in unserer Fachabteilung. Die erhobenen Daten werden zusätzlich auch für unsere Qualitätssicherung genutzt. Die Datenspeicherung zu diesem Zweck erfolgt in anonymisierter Form. Ihre persönlichen Angaben werden streng vertraulich behandelt und nicht an Dritte weitergegeben.

Nach Durchsicht der vollständigen Anmeldeunterlagen werden wir wieder mit Ihnen Kontakt aufnehmen, um das weitere Vorgehen zu besprechen.

Vielen Dank für Ihre Mitarbeit!

Hinweis:

Die Traumastation der Klinik St. Irmingard strebt eine wohnortnahe Versorgung von Patienten in enger Kooperation und Vernetzung mit den ambulanten Behandlern an. Die Aufnahme von Patienten außerhalb eines Einzugsbereichs von **ca. 100 km** ist vor diesem Hintergrund in der Regel nicht möglich.



ANMELDEBOGEN

zur stationären Therapie von Traumafolgestörungen

Name, Vornar	ne:	Geb Datum:
PLZ	Wohnort	Str
Tel. privat: _		ggf. dienstlich:
Handy-Nr.: _		e-mail:

Checkliste für die Anmeldung:

- Bitte vollständiges Ausfüllen des Anmeldebogens
- Zusendung von Arztberichten früherer stationärer Behandlungen
- Krankenhauseinweisung
- Bitte beachten Sie auch den Anmeldebogen für Ihren ambulanten Therapeuten (Seite 29ff.), welche Sie bitte von diesem ausfüllen lassen.

Seite 2 von 31





Angaben zum Kostenträger:

Kost	enträger	Adresse des Koste	nträgers		Vers. Nr.
Gese	tzliche				
Kran	kenkasse				
Priva					
	kenversicherung lfestelle				
Dellil	liestelle				
Tage	geldversicherung				
	enzusage liegt ts vor von	□ Krankenkasse	□ priv. Krankenvers	sicherung	Bitte Kopie der Zusagen der Anmeldung ggf.
folge	nden Stellen:	□ Beihilfestelle	□ Tagegeldversiche	erung	beilegen
Datun K 1. To Datun C K A	omfort-Zimmer Pak Bett-Zimmer, freundlich elefon Flatrate, Minibar und Unterschrift: omfort-Zimmer & S lle PRIMA ambiente Le	, TV, CD- & DVD-Player, erviceleistungen Pak istungen	38 € pro Tag (Stand okl. Hotelbettwäsche und Badetücher & -mantel,	Januar 2025 ⊢vorhänge, Parkplatz plus: 48 € p	Dekoartikel, Internet (WLAN), pro Tag (Stand Januar 2025)
		alking-Stöcke, 7-Gang Fa			ngutschein 1x wöchentlich
	12 % Rabatt ab de	m 1. Tag bei Buchung	von PRIMA ambiente /	ambiente pi	us von mind. 4 Wochen
Anre	eise:				
Ich ka	nn innerhalb 24 bis 7	2 Stunden anreisen		□ Ja	☐ Nein
Ich be	nötige mindestens 1	– 2 Wochen Vorlaufze	it zur Aufnahme	□ Ja	☐ Nein
Die Au	ıfnahme kann erst ab	dema	us folgendem Grund e	erfolgen:	
Meine	Behandlung sollte un	nbedingt durchgeführt	werden von einem		
	☐ weiblichen The	erapeuten 🗆 män	nlichen Therapeuten	☐ bei	des ist möglich
		an einer Behandlung zu auf unserer Homep	•	chen Institut	tsambulanz

Seite 3 von 31





Allgemeine Angaben:

Hausarzt (bitte Name, Adresse und TelNr. angeben):
Überweisender Arzt / (bitte Name, Adresse und TelNr. angeben):
Sind Sie zurzeit in ambulanter <u>psychotherapeutischer Behandlung</u> , wenn ja bei wem? (bitte Name, Adresse und TelNr. angeben):
Sind Sie zurzeit in ambulanter <u>psychiatrischer Behandlung</u> , wenn ja bei wem? (bitte Name, Adresse und TelNr. angeben):
Sind Sie wegen einer zusätzlichen körperlichen Erkrankung regelmäßig in Behandlung bei einem anderen Facharzt? (bitte Name, Facharztbezeichnung, Adresse und TelNr. angeben).
Spielen weitere professionelle Helfer im Rahmen Ihrer Behandlung eine wichtige Rolle (bitte Name, Adresse und TelNr. angeben):
Ich entbinde die o.g. ambulant tätigen Ärzte / Therapeuten sowie die Ärzte der psychotraumatologischen Abteilung der Klinik St. Irmingard von der ärztlichen Schweigepflicht für behandlungsbezogene Nachfragen
Datum und Unterschrift:

Seite 4 von 31





A. Krankheitsentwicklung und Vorbehandlung

1. Schildern Sie bitte in Stichworten Ihre jetzigen Probleme oder

Beschwerden und deren Entwicklung: a) Welche Beschwerden (Gefühle, Gedanken, Verhalten, körperliche Reaktionen) spielen bei Ihnen eine wichtige Rolle? b) Wie wirken sich Ihre Beschwerden im zwischenmenschlichen Bereich aus? c) Wie wirken sich diese Beschwerden auf Ihre Alltagsbewältigung und auf den Bereich Selbstfürsorge aus? 2. Seit wann bestehen die jetzigen Probleme oder Beschwerden? Psychische emotionale Auffälligkeiten seit _____ Körperliche Auffälligkeiten seit 3. Ging dieser Zeit ein bestimmtes Lebensereignis voraus? _____ im Jahr _____ 4. Wie erklären Sie sich selbst Ihre Beschwerden?

Seite 5 von 31



5.	War	n fühlten Sie sich zuletzt längere Zeit wohl?	
	Von	bis	
	Was	fällt Ihnen ein, wenn Sie an diese Zeit denken?	
6.		oder was hat bisher am besten gegen die je olfen?	tzigen Beschwerden
7.	_	en Sie früher schon mal ähnliche Probleme	oder Beschwerden?
		in der Kindheit	
		in der Jugend im Erwachsenenerleben, wann	
	ш	iii Eiwaciisellellellebell, waliii	
8.	Wer	oder was hat Ihnen damals geholfen?	
•-		genenen	
9.		che Behandlungen hatten Sie in der Vergang	genheit bzw. haben
	Sie	aktuell?	
		ambulante psychiatrische Behandlung	
		ggf. wann	
		ambulante Psychotherapie	Developth and a
		falls ja, es handelt sich dabei um folgende Art vor	•
		tiefenpsychologisch / psychoanalytische Therapie Verhaltenstherapie	
		Familien- / Paartherapie	wann wann
		Traumazentrierte Psychotherapie	wann
		Gruppenpsychotherapie	wann
		Skills-Training	wann
		Sonstiges (z.B. Körper-, Kunst-, Musiktherapie)	wann
		ich weiß nicht, welche Methode	wann

Seite 6 von 31



☐ sicherer Ort /☐ Inneres Kind☐ andere Techr	Wohlfühlo beruhigen niken / Met	ort 🔲 Ini No choden der Sel	ls haben Sie sich bereits angeeigne nere Helfer tfallkoffer bstberuhigung , nämlich
Gab es unter der □ nein	n Behandlu	ıngen eine Ver □	rschlechterung? ja
Wenn ja, wo seh	en Sie hier	rfür die Gründe	9?
psychotherar	peutische	<u>er</u> Behandlur	
psychotherage (bitte veranlass Wie oft war das?	peutische sen Sie die	er Behandlur e <i>Übersendun</i> esamt	`
psychotherar (bitte veranlass Wie oft war das? Monat / Jahr	insge	er Behandlur e Übersendun esamt Klinik	ng waren: ng der entsprechenden Befundberich Klinikaufenthalte Anlass des Aufenthaltes

Seite 7 von 31





12. Wenn Sie in der Vergangenheit in stationärer (oder tagesklinischer) psychiatrischer Behandlung waren...:

Wie oft war	das?	insge	esamt			Klinika	ufentha	lte		
Monat / Jah	r A – –	lter					des Aufe			
Wie erfolgre	 ich war									
Haben Si		าdwan	n einm	_						nen?
Haben Si □	e irger nein	ndwan	n einm	nal vers			as Lebe			nen?
	nein	Anla	ss	_	ja, in	sgesam		m	nal	nen?
	nein	Anla	ss		ja, in	sgesam Art de	s Suizid	m	chs	nen?
□ Jahr ——	nein	Anla	ss	in Ihre	ja, in	Art de	s Suizid	m Iversu	chs	

Seite 8 von 31



nein	15.	Nehmen S	ie zurzeit Dro	ogen?				
Nehmen Sie zurzeit Alkohol? gelegentlich in geringen Mengen ja, häufiger (fast) täglich Was trinken Sie? wieviel?			nein	□ zu	rzeit neir	, jedoch f	rüherer Drogenkor	nsum
16. Trinken Sie zurzeit Alkohol? nein			ja, nämlich					
nein		wievie	əl?	v	vie oft? _		seit wann?	
nein	16.	Trinken Si	e zurzeit Alk	ohol?				
ja, häufiger		_			aeleaer	ntlich in ae	eringen Mengen	
Was trinken Sie?						~	go	
17. Nehmen Sie zurzeit Beruhigungsmittel ein (z.B. Tavor, Valium)? nein						-	wieviel?	
nein								
ja, häufiger	17.	Nehmen S	ie zurzeit Be	ruhigu	ngsmitt	el ein (z	.B. Tavor, Valium	.)?
welche?			nein		geleger	ntlich in ge	eringen Mengen	
18. Nehmen Sie zurzeit andere Medikamente ein? □ nein □ ja, nämlich			ja, häufiger		(fast) tä	glich		
18. Nehmen Sie zurzeit andere Medikamente ein? □ nein □ ja, nämlich □ seit □			welche?			_ Dosieru	ung	
□ nein □ ja, nämlich □ seit □			seit wann? _					
□ nein □ ja, nämlich □ seit □								
seit	18.	Nehmen S						
seitseit			nein 🗆	ja, näi	mlich .			
seit					-			
seit								
 19. Bitte geben Sie Ihre Körpergröße und Ihr aktuelles Gewicht an:					-			
Größe cm Gewicht: kg 20. Bestehen Essanfälle oder herbeigeführtes Erbrechen? nein					-		sei	t
Größe cm Gewicht: kg 20. Bestehen Essanfälle oder herbeigeführtes Erbrechen? nein	40	Ditta maka	Oia IIa ICi	•		-1 111-4		
 20. Bestehen Essanfälle oder herbeigeführtes Erbrechen? nein ja, nämlich: probleme bezogen auf die Ernährung / Kost in der Klinik: Ich habe keine Unverträglichkeiten / Allergien bezogen auf Lebensmittel Ich habe Unverträglichkeiten / Allergien, die bei meiner Verköstigung im Regerücksichtigung erfordern 	19.	_						ın:
nein ja, nämlich:		Groß	e	cm	Gewich	nt:	кд	
nein ja, nämlich:	20	Pootobon	Essenfälls s	dor bo	rhaiaafi'	ibrtoo E	rbrook on 2	
21. Probleme bezogen auf die Ernährung / Kost in der Klinik: Ich habe keine Unverträglichkeiten / Allergien bezogen auf Lebensmittel Ich habe Unverträglichkeiten / Allergien, die bei meiner Verköstigung im k Berücksichtigung erfordern □	20.	Destenen			_			
Ich habe <u>keine</u> Unverträglichkeiten / Allergien bezogen auf Lebensmittel Ich habe Unverträglichkeiten / Allergien, die bei meiner Verköstigung im k Berücksichtigung erfordern			nem 🗆	ja, Hai	1111C11			
Ich habe <u>keine</u> Unverträglichkeiten / Allergien bezogen auf Lebensmittel Ich habe Unverträglichkeiten / Allergien, die bei meiner Verköstigung im k Berücksichtigung erfordern	21	Probleme	hezogen auf	i die Fr	nährun	n / Kost	in der Klinik	
Ich habe Unverträglichkeiten / Allergien, die bei meiner Verköstigung im Rerücksichtigung erfordern			_		,	_		el 🗆
Berücksichtigung erfordern □		ion nabo <u>ito</u>	<u>o</u> 011101114g	ioriitoito	,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,	.011 50209	jon dar Lobonorna	о. —
Berücksichtigung erfordern □		Ich habe Ur	nverträglichkeit	en / Alle	eraien. di	e bei mei	ner Verköstiauna ir	n Krankenhaus
			•		J - , -			
					ten / Alle	rgien:		
		5 0	•	_				

Seite 9 von 31



Bitte berücksichtigen Sie:

Beratung im Rahmen der Diätassistenz ist nur bei Vorlage ärztl. Befunde zu Unverträglichkeiten möglich.

Informationen zur Verköstigung in der Klinik:

In unserer Klinik bieten wir Ihnen zur Auswahl die mediterrane Küche, leichte Vollkost und Schonkost an. <u>Individuelle Zubereitung von Mahlzeiten aufgrund von</u>

Nahrungsmittelunverträglichkeiten ist nicht möglich.

Aus dem vorhandenen Angebot am Buffet (mit entsprechenden Hinweisen auf mögliche Unverträglichkeiten) können Sie i.d.R. selbständig eine Auswahl treffen.

22. Haben Sie zurzeit eine	akute oder o	chronische körp	erliche Erkra	nkung?	
□ nein □	ja, nämlich		seit	seit	
			seit		
		-	seit		
			seit		
Spielt ggf. die körperliche Erkra	ankung für die	Bewältigung Ihrer			
psychischen Beschwerden eine	e wichtige Roll	e?	□Ja	□Nein	
Hindern Sie ggf. die psychische	en Beschwerde	en daran, die empfo	ohlene		
Behandlung der körperlichen E	rkrankung wał	nrzunehmen?	□Ja	□Nein	
23. Covid 19-bezogene Fra	agen:				
Aufgrund der Onkologischen ur	nd Kardiologis	chen Fachabteilung	gen in der Klinik	St. Irmingard	
sind die Covid-19-bedingten Au	ıflagen sehr st	reng.			
Sind Sie motiviert und in der La durchzuführen?	age, die Therap	oie im Bedarfsfall a	uch mit Maske		
	□Ja	□Nein			

Seite 10 von 31





B.Aktuelle Lebenssituation

1.	Familienstand:				
	☐ ledig				
	☐ in fester Partnersch	naft	seit _		
	□ verheiratet		seit _		
	\square getrennt lebend / g	eschieden	seit _		
	☐ verwitwet		seit _		
2.	Aktuelle Wohnsitu	ation:			
	☐ allein in eigener W	ohnung			
	☐ in der Ursprungsfa	milie			
	☐ mit Partner / Partne	erin			
	☐ mit Kindern (welche	?)			
	Gibt es besondere Bel	astungen bz	gl. der \	Wohnsituatio	on?
	☐ nein [☐ Ja, nämlid	ch		
3.	Angaben zur Partn	erschaft / I	Ehe ur	nd zu Kind	ern:
	Alt	er Gesundl	neits-	Beruf /	Qualität und Intensität des
		zustand	/	Familien-	Kontakts,

	Alter	Gesundheits- zustand / ggf. Todesjahr	Beruf / Familien- stand	Qualität und Intensität des Kontakts, evtl. besondere Belastungen
Partner / Ehegatte				
evtl. frühere Partner				
Kinder				

Seite 11 von 31





4. Angaben zur Herkunftsfamilie:

	Alter	Gesundheits- zustand / ggf. Todesjahr	Beruf / familiäre Situation	ggf. Häufigkeit und Qualität des Kontakts <u>heute</u>
Mutter				
Vater				
Geschwister				
Evtl. andere				
Angehörige				

5. Aktuelle außerfamiliäre Kontakte:

	Alter	Gemeinsamer Lebenszusammenhang (z.B. Schulfreundin)	Häufigkeit und Qualität des heutigen Kontakts
Freunde		(Z.B. Conumeanam)	
Treunde			
Andere wichtige			
Bezugspersonen			

Seite 12 von 31





6.	Bestehen aktuell Beziehungen, die ihnen deutlich schaden? ☐ nein ☐ Ja, nämlich					
	Finanzielle Situation:					
	Beziehen Sie Einkünfte aus ?					
	□ eigener Erwerbstätigkeit □ Ausbildungsförde	erung / Bafög				
	☐ Krankengeld seit ☐ Altersrente					
	□ Arbeitslosengeld I □ Soziale Grundsic	herung				
	□ Arbeitslosengeld II / Hartz IV □ Sonstiges					
	☐ Erwerbsunfähigkeits-/ oder -minderungsrente seit ggf. befris	stet bis				
8.	Aktuelle berufliche Situation: aktuell Tätigkeit im erlernten Beruf als					
	andere Beschäftigung / Tätigkeit als					
	☐ in Ausbildung zum / zur					
	Schwerbehindertenausweis GdB%					
	habe einen Rentenantrag gestellt oder beabsichtige, dies zu tun					
	Ggf. Krankschreibungen im Verlauf des letzten Jahres					
	□ weniger als 1 Monat					
	☐ mehrfach längere AU, nämlich (Auflistung):					
	nahezu das ganze Jahr oder länger, nämlich seit:					
	Gibt es ggf. Probleme oder Konflikte an Ihrem Arbeits- / Ausbildungsplatz? ☐ nein ☐ ja, folgende:					

Seite 13 von 31



9. Was gibt Ihnen Kraft und Halt in Ihrem Leben? Hobbies, nämlich welche? persönliche Stärken, nämlich welche? Spiritualität, z.B. in Form von

Religion spielt eine starke Rolle, ich gehöre folgender Glaubensgemeinschaft an:

10. Erleben von Unterstützungsangeboten und Selbsthilfeaktivitäten

Welche der folgenden Unterstützungsangebote oder eigenen Aktivitäten haben Ihnen im Verlauf der letzten 6 Monate geholfen oder geschadet?

Bitte kreuzen Sie jeweils an:

andere Kraftquellen:_____

nachfolgendes Unterstützungs- angebot	habe ich nicht genutzt	hat mir eher geschadet	weder noch	hat mir eher geholfen	hat mir sehr geholfen
Hausarzt					
amb. Psychotherapeut					
Psychiater					
Beratungsstelle / sozialpsych. Dienst o.ä.					
Partner					
andere Familien Angehörige					
Freunde / Bekannte					
andere Betroffene (z.B. ehemalige Mitpatienten)					
Selbsthilfegruppe					
Selbsthilfebücher/ Fachliteratur					
Informationen zu meinem Störungsbild im Internet					
Spezielle Internetforen / Online-Chats mit anderen Betroffenen					

Seite 14 von 31





oder was veranlasste Sie, sich zum jetzigen Zeitpunkt an ere Klinik zu wenden?
e nennen Sie drei konkrete Ziele, die Sie durch die beantragte andlung erreichen möchten:
1
2
3

Seite 15 von 31



C. Lebensgeschichte (Biografie)

	bei beiden Eltern	von	bis
	bei Mutter / Vater	von	bis
	bei Großeltern	von	bis
	bei Adoptiveltern	von	bis
	bei Stiefvater / Stiefmutter	von	bis
	bei Pflegeeltern	von	bis
	im Heim	von	bis
	Sonstiges		
2. Wo	sind Sie überwiegend auf	fgewachsen?	
	Dorf oder ländliche Umgebu		
	Kleinstadt		
	mittlere Stadt		
	Großstadt	wo	
	Ausland	wo	
	Sonstiges	wo	
	häufig wechselnd		
3. Gab	es besondere Schicksals	sschläge in Ihre	er Herkunftsfamilie?
	es besondere Schicksals		
	ebten Sie als Kind oder Ju	gendliche/r in I	
	ebten Sie als Kind oder Ju	gendliche/r in I	
	ebten Sie als Kind oder Ju Inkonsequenz und Unbered Vernachlässigung	gendliche/r in l	
	ebten Sie als Kind oder Ju	gendliche/r in lengthenbarkeit	
4. Erle	ebten Sie als Kind oder Ju Inkonsequenz und Unbered Vernachlässigung unangemessen harte Bestra körperliche Gewalt / Züchtig	gendliche/r in lehenbarkeit afungen	
4. Erle	ebten Sie als Kind oder Ju Inkonsequenz und Unbered Vernachlässigung unangemessen harte Bestra	gendliche/r in landschenbarkeit afungen gungen drohungen	hrem Zuhause:
4. Erle	ebten Sie als Kind oder Ju Inkonsequenz und Unbered Vernachlässigung unangemessen harte Bestra körperliche Gewalt / Züchtig psychische Gewalt oder Be	gendliche/r in lechenbarkeit afungen gungen drohungen züberschreitungen	hrem Zuhause:
4. Erle	ebten Sie als Kind oder Ju Inkonsequenz und Unbered Vernachlässigung unangemessen harte Bestra körperliche Gewalt / Züchtig psychische Gewalt oder Be sexuelle Gewalt oder Grenz	gendliche/r in lechenbarkeit afungen gungen drohungen züberschreitungen	hrem Zuhause:
4. Erle	ebten Sie als Kind oder Ju Inkonsequenz und Unbered Vernachlässigung unangemessen harte Bestra körperliche Gewalt / Züchtig psychische Gewalt oder Be sexuelle Gewalt oder Grenz lange Trennungen von den	gendliche/r in lechenbarkeit afungen gungen drohungen züberschreitungen Eltern / Bezugspe	hrem Zuhause:
4. Erle	ebten Sie als Kind oder Ju Inkonsequenz und Unbered Vernachlässigung unangemessen harte Bestra körperliche Gewalt / Züchtig psychische Gewalt oder Be sexuelle Gewalt oder Grenz lange Trennungen von den häufige Wohnortwechsel	gendliche/r in lechenbarkeit afungen gungen drohungen züberschreitungen Eltern / Bezugspe	hrem Zuhause: ersonen en Familienmitgliedern
4. Erle	ebten Sie als Kind oder Judebten Schwerwiegende Schwerwiegende Schwerwiegende Schwerwiegende Krankheiten Schwerwiegende Krankheiten Schwerwiegende Krankheiten Schwerwiegende Schwerwiegend Schwerwiegend Schwerwiegend Schwerwiegend Schwerwiegend Schwerwiegend	gendliche/r in leshenbarkeit afungen gungen drohungen züberschreitungen Eltern / Bezugspe	hrem Zuhause: ersonen en Familienmitgliedern

Seite 16 von 31





5.	Welche Berufe übten Ih Vater			•	
6.	Wie haben Sie in Ihrer I		eit und Jugend Ihre Elte		
	Vater				
7.	Beschreiben Sie die At	mosp	häre in Ihrem Elternhaus	S :	
8.	Hatten Sie in Ihrer Kind	lheit c	oder Jugend Schwierigke	eiten m	it
	Essen		Schlafen		Sprechen
	nächtlichem Aufschrecken		Sauberkeit		Hyperaktivität
	Alpträumen		Spielen		Wutausbrüchen
	Freundschaften		Lügen		Einnässen
	Phantasieren		von zu Hause weglaufen		Sonstiges
0	Cibt oo längere Phaser	· auc l	lbror Kindhoit odor lucc	nd or	dia Cia alah mishi
Э.	Gibt es längere Phasen oder nur sehr vage erin		_	na, an	uie Sie Sich nich
	☐ nein	□ ja	, nämlich vom t	ois	Lebensjahr

Seite 17 von 31



Traumavorgeschichte: Internationaler Fragebogen zur Erhebung traumatischer Ereignisse (ITEM)

Geben Sie bitte an, ob Sie eines oder mehrere der folgenden traumatischen Ereignisse während verschiedener Abschnitte Ihres Lebens erlebt haben. Bitte lesen Sie die Beschreibung jedes traumatischen Ereignisses und geben Sie an, ob Sie das jeweilige Ereignis in der Kindheit, in der Jugend und/oder im Erwachsenenalter erlebt haben.

		Kindheit (0-12)	Jugend (13-18)	Erwachsen (18+)
1.	Bei Ihnen wurde eine lebensbedrohliche Krankheit diagnostiziert.			
2.	Jemand, der Ihnen nahestand, ist auf schreckliche Weise gestorben.			
3.	Jemand, der Ihnen nahesteht, wurde mit einer lebensbedrohlichen Krankheit diagnostiziert oder hatte einen lebensbedrohlichen Unfall.			
4.	Jemand hat Ihr Leben mit einer Waffe bedroht (Messer, Schusswaffe,)			
5.	Sie haben von einem Elternteil oder einer erziehungsberechtigten Person körperliche Gewalt erfahren (geschlagen, getreten, geohrfeigt, überfallen, ausgeraubt usw.).			
6.	Sie haben von jemand anderem als einem Elternteil oder einer erziehungsberechtigten Person körperliche Gewalt erfahren (geschlagen, getreten, geohrfeigt, überfallen, ausgeraubt usw.).			
7.	Sie wurden von einem Elternteil oder einer erziehungsberechtigten Person sexuell missbraucht (anal, vaginal, oral oder jeglicher Kontakt mit intimen Körperbereichen).			
8.	Sie wurden von jemand anderem als einem Elternteil oder einer erziehungsberechtigten Person sexuell missbraucht (anal, vaginal, oral oder jeglicher Kontakt mit intimen Körperbereichen).			
	Sie wurden sexuell belästigt (nicht erwünschte sexuelle Bemerkungen oder Verhaltensweisen).			
	Sie waren einer Kriegs- oder Gefechtssituation ausgesetzt (als Soldat*in oder Zivilist*in).			
	Sie wurden gefangen gehalten und/oder gefoltert/gequält.			
	Sie haben einer anderen Person extremes Leid zugefügt oder den Tod einer Person verursacht.			
	Sie haben miterlebt, wie einer anderen Person extremes Leid zugefügt wurde oder eine andere Person zu Tode gekommen ist.			
14.	Sie waren in einen Unfall verwickelt bei dem Ihr Leben in Gefahr war (z.B. im Verkehr, bei der Arbeit, zuhause oder in der Freizeit).			

Seite 18 von 31





			Kindheit (0-12)	Jugend (13-18)	Erwachsen (18+)
15. Sie w	urden von jemandem gestalk	it.	<u> </u>		, - ,
	urden wiederholt gemobbt (o				
runter	urden von jemandem gedem gemacht oder beleidigt.				
	wurde das Gefühl gegeben willkommen oder wertlos zu s				
oder a	urden vernachlässigt, ignorie ausgeschlossen/isoliert.				
20. Trage (gena	en Sie bitte nicht aufgeführte uuer beschreiben).	Ereignisse ein			
Wenn Sie	dieses Ereignisses aus der Liste				
	liegt dieses Ereignis zurück? bitte den frühesten Zeitpunkt		Ereignis meh	r als einma	al erlebt haben,
•	Weniger als ein Monat				
•	1-6 Monate				
•	6-12 Monate				
•	1-5 Jahre 6-10 Jahre				
•	Mehr als 10 Jahre				
Welche En	notion verbinden Sie am stär	ksten mit diesem	Ereignis?		
•	Angst				
•	Wut				
•	Ekel				
•	Trauer				
•	Scham				
•	Schuld				
	keine Emotion				

Seite 19 von 31



11.Sch	ulische Entwicklung			
Hatte	n Sie in der Schulzeit Schwie	rigkeiten?		
	mit Lehrern		mit Mit	tschülern / Ausgrenzung
	mit dem Lernen und den Le	eistungen 🗆	mit Ko	nzentration und Aufmerksamkeit
	Disziplin und Pünktlichkeit		mit Se	lbstbehauptung
12.Wel	che Schulen haben Sie b	esucht?		
Sch	ulart	Jahre		Abschluss
40 144 1				
_	che Berufsausbildung ha			
	keine Berufsausbildung, an			
	· ·)
	-			im Jahr
	abgebrochene Lehre			
				im Jahr
	abgebrochenes Studium			 im Jahr
Ш	omschulungen/ sonstige b	erun. Quallikai		IIII Jaili
	uflicher Werdegang			
Bitte	auch Phasen längerer Arbeits	J	•	
Jahr	Dauer	Berufs- / Tä	itigkeits	sbezeichnung
		_		
		_		
		_		
		<u> </u>		

Seite 20 von 31





D. Testdiagnostik

siehe Anlagen

- ITQ
- DES-T
- PHQ-Module
- Anmeldebogen ambulanter Therapeut

Datum:	Unterschrift:

Herzlichen Dank für die Beantwortung unserer Fragen!





Internationaler Traumafragebogen

Im Folgenden sind Probleme und Beschwerden aufgelistet, die bei Menschen als Folgen von traumatischen oder belastenden Lebenserfahrungen auftreten. Bitte wählen Sie die Erfahrung aus, die Sie am meisten belastet und beantworten Sie die Fragen auf diese Erfahrung hin.

Belastende Lebenserfahrung	(siehe ITEM Fragebogen unter Punkt 1	0):
	(ololio il zili i lagobogoli allioi i allici i	U /-

Wann fand dieses Erlebnis statt? (bitte eine der Möglichkeiten ankreuzen)

a. vor weniger als 6 Monaten
b. vor 6 bis 12 Monaten
c. vor 1 bis 5 Jahren
d. vor 5 bis 10 Jahren
e. vor 10 bis 20 Jahren
f. vor mehr als 20 Jahren

Bitte lesen Sie jede Aussage gründlich durch und kreuzen dann die Zahl auf der rechten Seite an, die angibt, wie sehr Sie dieses Problem im letzten Monat belastet hat.

	Gar nicht	Ein bisschen	Mittel- mäßig	Ziemlich	Sehr stark
P1. Aufwühlende Träume, in denen Teile des Erlebnisses wieder passierten oder die einen klaren Bezug zu dem Erlebnis hatten.	0	1	2	3	4
P2. Intensive Bilder oder Erinnerungen haben, die manchmal auftauchen und bei denen Sie sich fühlen, als ob das Erlebnis jetzt und hier gerade noch einmal stattfindet.	0	1	2	3	4
P3. Vermeiden, dass etwas von Innen an das Erlebnis erinnert (zum Beispiel Gedanken, Gefühle oder Körperempfindungen).	0	1	2	3	4
P4. Vermeiden, dass etwas von Außen an das Erlebnis erinnert (zum Beispiel Menschen, Orte, Gespräche, Dinge, Tätigkeiten oder Situationen).	0	1	2	3	4
P5. Extrem wachsam sein, aufmerksam oder "auf der Hut" sein.	0	1	2	3	4
P6.Sich kribbelig fühlen oder leicht erschreckbar sein.	0	1	2	3	4

Haben sich die oben genannten Probleme im letzten Monat:

P7. Auf Ihre Beziehungen zu anderen Menschen oder Ihre sozialen Kontakte ausgewirkt?	0	1	2	3	4
P8. Auf Ihre Arbeit oder Ihre Arbeitsfähigkeit ausgewirkt?	0	1	2	3	4
P9. Auf irgendeinen anderen wichtigen Lebensbereich ausgewirkt, wie zum Beispiel Kindererziehung, Leistungen für Schule oder Universität oder sonstige wichtige Aktivitäten?	0	1	2	3	4

Seite 22 von 31





Hier stehen Probleme oder Symptome, die bei Menschen auftreten können, die irgendwann einmal belastende oder traumatische Erlebnisse hatten. Die Aussagen beziehen sich darauf, wie Sie typischerweise fühlen, typischerweise über sich selbst denken und sich typischerweise mit anderen Menschen verhalten. Bitte geben Sie an, wie sehr jede der Aussagen auf Sie zutrifft.

Wie sehr trifft dies auf Sie zu?

	Gar nicht	Ein bisschen	Mittel- mäßig	Ziemlich	Sehr stark
C1. Wenn ich aufgebracht bin, dauert es bei mir lange bis ich mich wieder beruhige.	0	1	2	3	4
C2. Ich fühle mich wie abgestumpft oder gefühlsmäßig taub.	0	1	2	3	4
C3. Ich fühle mich als Versager.	0	1	2	3	4
C4. Ich fühle mich wertlos.	0	1	2	3	4
C 5. Ich fühle mich wie weit entfernt oder abgeschnitten von anderen Menschen.	0	1	2	3	4
C6.Ich finde es schwierig anderen Menschen gefühlsmäßig nahe zu bleiben.	0	1	2	3	4

Haben die oben genannten Probleme aus den Bereichen Gefühle, Einstellungen zu sich selbst und zu Beziehungen im letzten Monat:

C7. Bedenken oder Sorgen bezüglich Ihrer Beziehungen zu anderen Menschen oder Ihren sozialen Kontakten erzeugt?	0	1	2	3	4
C8. Sich auf Ihre Arbeit oder Ihre Arbeitsfähigkeit ausgewirkt?	0	1	2	3	4
C9. Sich auf irgendeinen anderen wichtigen Bereich Ihres Lebens ausgewirkt, wie zum Beispiel Kindererziehung, Leistungen für Schule oder Universität oder sonstige wichtige Aktivitäten?	0	1	2	3	4

International Trauma Questionnaire, Cloitre et al., 2018; Deutsche Übersetzung: Lueger-Schuster, Knefel, Maercker, 2018

Seite 23 von 31





Dieser Fragebogen besteht aus 8 Fragen über Erfahrungen und Erlebnisse, die Sie möglicherweise aus Ihrem alltäglichen Leben kennen. Bitte geben Sie an, in welchem Ausmaß Sie derartige Erlebnisse in den letzten 4 Wochen einschließlich heute gehabt haben. Bitte lassen Sie bei Ihren Antworten Episoden in Ihrem Leben unberücksichtigt, in denen Sie unter dem Einfluß von Alkohol, Drogen oder Medikamenten gestanden haben.

Bitte markieren Sie durch Umkreisen oder Ankreuzen die Prozentzahl, die zeigt, wie oft Ihnen so etwas passiert. 0% bedeutet niemals und 100% immer.

0% bedeut	et niemal	s und 100	% immer.							
1. Einigen M sind. Kennze								wissen, wie	sie dorthir	n gekommen
0% (nie)	10	20	30	40	50	60	70	80	90	100% (immer)
2. Einigen M können. Ker								deren Kauf	sie sich ni	cht erinnern
0% (nie)	10	20	30	40	50	60	70	80	90	100% (immer)
	ei sehen s	sie sich selb	st tatsächli	ich so, als d						vie sie etwas Sie bitte mit
0% (nie)	10	20	30	40	50	60	70	80	90	100% (immer)
4. Einigen M bitte mit Ihre					eunde ode	r Familienaı	ngehörige r	nicht erkenn	en. Kennz	zeichnen Sie
0% (nie)	10	20	30	40	50	60	70	80	90	100% (immer)
5. Einige Me wirklich sind								und die We	elt um sie	herum nicht
0% (nie)	10	20	30	40	50	60	70	80	90	100% (immer)
6. Einige M Kennzeichne							n Teil des	Körpers n	icht zu ih	nen gehört.
0% (nie)	10	20	30	40	50	60	70	80	90	100% (immer)
										daß sie das g Ihnen dies
0% (nie)	10	20	30	40	50	60	70	80	90	100% (immer)
8. Einige Me tun, oder die										en Dinge zu ert.
0% (nie)	10	20	30	40	50	60	70	80	90	100% (immer)

DES-T (Spitzer, Freyberger, Brähler, Beutel, Stieglitz, 2015)

Seite 24 von 31





IDQ (Kratzer et al.)

Wie oft haben Sie in den letzten beiden Wochen die folgenden Gefühle, Gedanken und Verhaltensweisen erlebt? Bitte kreisen Sie die entsprechende Zahl ein, um Ihre Antwort zu geben.								
Niemals Nur an ein paar Tagen An der Hälfte der Tage An den meisten Tagen Jeden Tag							Tag	
0	1	2			3		4	
Sich den Großte oder deprimiert	eil des Tages niederg gefühlt?	eschlagen	0	1		2	3	4
Den Großteil des Tages weniger Interesse oder Freude an Alltagsaktivitäten erlebt?				1		2	3	4
3. Konzentrationsschwierigkeiten gehabt?				1		2	3	4
4. Gefühle von Wertlosigkeit oder Schuld gehabt?			0	1		2	3	4
5. Sich hoffnungslos gefühlt?			0	1		2	3	4
Wiederkehrende Gedanken an den Tod oder an Suizid gehabt?			0	1		2	3	4
7. Veränderungen des Appetits oder des Schlafs erlebt?			0	1		2	3	4
Sich langsamer bewegt oder sich ruhelos erlebt?			0	1		2	3	4
9. Kraftlosigkeit od	der Erschöpfung erleb	t?	0	1		2	3	4

Haben diese Erlebnisse Schwierigkeiten in persönlichen, familiären oder sozialen Bereichen, der Ausbildung, der Arbeit oder anderen wichtigen Bereichen Ihres Lebens bewirkt?

Ja 🗌	Nein

7



IAQ (Kratzer et al.)

Wie oft haben Sie **in den letzten beiden Wochen** die folgenden Gefühle, Gedanken und Verhaltensweisen erlebt? Bitte kreisen Sie die entsprechende Zahl ein, um Ihre Antwort zu geben.

vernalterisweiseri eri	ebt: bitte kreisen sie	die entaprech	cride Z	ani cin, ani i	IIIC AIIIWC	nt zu gebe	711.
Niemals	Nur an ein paar Tagen	An der Hälfte de	r Tage	An den meiste	en Tagen	Jeden	Tag
0	1	2		3		4	
1. Sich nervös ode	er ängstlich gefühlt?		0	1	2	3	4
Sich viele Sorgen über verschiedene Dinge gemacht?			0	1	2	3	4
Sich körperlich angespannt oder aufgeregt gefühlt?			0	1	2	3	4
Herzrasen, Atemnot, Magenbeschwerden oder Mundtrockenheit gehabt?			0	1	2	3	4
5. Sich angespannt gefühlt?			0	1	2	3	4
6. Konzentrationsschwierigkeiten gehabt?			0	1	2	3	4
Durch verschiedene Dinge rasch gereizt gewesen?			0	1	2	3	4
8. Schlafstörungen gehabt?			0	1	2	3	4

Haben diese Erlebnisse Schwierigkeiten in persönlichen, familiären oder sozialen Bereiche	n, der
Ausbildung, der Arbeit oder anderen wichtigen Bereichen Ihres Lebens bewirkt?	

Ja 🗌	Nein 🗌

7



Wie stark fühlten Sie sich durch die folgenden Besc	im Verlauf der <u>letzten 4 Wochen</u> hwerden beeinträchtigt?	Nicht be- einträchtigt	Wenig be- einträchtigt	Stark be- einträchtigt
a. Bauchschmerzen				
b. Rückenschmerzen				
c. Schmerzen in Armen, B (Knie, Hüften usw.)	einen oder Gelenken			
d. Menstruationsschmerze Menstruation	n oder andere Probleme mit der			
e. Schmerzen oder Proble	me beim Geschlechtsverkehr			
f. Kopfschmerzen				
g. Schmerzen im Brustber	eich			
h. Schwindel				
i. Ohnmachtsanfälle				
j. Herzklopfen oder Herzra	asen			
k. Kurzatmigkeit				
I. Verstopfung, nervöser 🛭	Darm oder Durchfall			
m. Übelkeit, Blähungen ode	er Verdauungsbeschwerden			
	Etwas Rela			eln oder mit tark
Herzlichen Dan				

Deutsche Übersetzung des "Patient Health Questionnaire durch B. Löwe, S. Zipfel und W. Herzog, Medizinische Universitätsklinik Heidelberg. (Englische Originalversion: Spitzer, Kroenke & Williams, 1999) © 2002 Pfizer GmbH

Seite 27 von 31





Bitte leiten Sie die nachfolgenden Seiten "Bogen für den ambulanten Therapeuten" an Ihre ambulante Behandlerin oder Ihren Behandler weiter.

Die Überprüfung der Indikation für eine Behandlung in unserer Abteilung beginnt erst, wenn die Anmeldeunterlagen **komplett** (inklusive Therapeutenbogen) vorliegen.

1



Informationen für zuweisende Psychotherapeuten und Ärzte zur Abteilung für Psychotraumatologie

Die Abteilung für Psychotraumatologie richtet sich primär an PatientInnen mit Erfahrungen sexualisierter Gewalt in der Kindheit (70-80%), die schwere und chronische posttraumatische Belastungsstörungen sowie zahlreiche Komorbiditäten (affektive Störungen, Angststörungen, Essstörungen, Zwangsstörungen, Persönlichkeitsstörungen, dissoziative Störungen usw.) aufweisen. Die psychotherapeutische Behandlung bei komplexen Traumafolgestörungen erfordert in aller Regel längerfristige, über mehrere Jahre angelegte Maßnahmen, die oft auch eine Kombination von ambulanten und stationären Therapien beinhalten.

Stationäre Behandlung auf der Traumastation

Nach erstmaliger Anmeldung und positiver Indikationsprüfung im Rahmen eines Vorgespräches bieten wir PatientInnen mit ambulanter Therapie (oder realistischer Perspektive einer demnächst beginnenden ambulanten Therapie) eine stationäre Orientierungstherapie an. Das Konzept für diese vier- bis sechswöchige Behandlung ist regressionsbegrenzend ausgerichtet, stark durch die Prinzipien der Dialektisch-Behavioralen Therapie geprägt und fokussiert darauf, ambulante Therapiefähigkeit zu fördern. Zugleich dient der Aufenthalt der langfristigen Behandlungsplanung. Längere Aufenthalte bieten wir in der Folge eines Orientierungsaufenthaltes nur dann an, wenn im Rahmen des vereinbarten integrierten, langfristigen Behandlungsplanes die Notwendigkeit besteht, einen Behandlungsschritt stationär zu machen, der ambulant nicht möglich ist. Typischerweise ist das die Traumakonfrontation. Stationäre Aufnahmen zur Bewältigung akuter Krisen oder wiederholte Aufenthalte zur Stabilisierung sieht unser Konzept auch vor dem Hintergrund der Gefahr von Hospitalisierungsschäden nicht vor.

Infolge des Missverhältnisses zwischen Anmeldungen und verfügbaren Behandlungskapazitäten ergeben sich leider lange Wartezeiten bis zu einer stationären Aufnahme. Um den Aufnahmedruck zu reduzieren, mussten wir weitere Filter einbauen:

- Eingrenzung eines regionalen Einzugsbereichs von 100 km um die Klinik für gesetzlich Versicherte
- Begrenzung der Verweildauer beim Erstaufenthalt auf ca. 4 6 Wochen im Rahmen des o.g. Orientierungssettings. Die Durchführung einer Traumakonfrontation ist oft erst im Rahmen eines meist längeren Folgeaufenthaltes möglich.

Bitte nutzen Sie für die Anmeldung und den patientenbezogenen Austausch den "Bogen für den ambulanten Therapeuten". Das Procedere der Zuweisung ist dort detailliert beschrieben.

Seite 29 von 31

7



Bitte zurück an:

Klinik St. Irmingard GmbH
Sekretariat Psychotraumatologie
Osternacher Straße 103
83209 Prien am Chiemsee

Dr. Peter Heinz Chefarzt Psychotraumatologie Sekretariat Tel. +49 (8051) 607-530 Fax +49 (8051) 607-528 sekr.psychotraumatologie@st-irmingard.de www.st-irmingard.de

Bogen für den ambulanten Therapeuten

Anmeldung zur Behandlung in der Abteilung für Psychotraumatologie

Sehr geehrte Kollegin, sehr geehrter Kollege,

eine gut abgestimmte patientenbezogene Übergabe erweist sich als eine wichtige Voraussetzung für eine erfolgreiche stationäre Traumatherapie. Welches Unterstützungsangebot unserer Fachabteilung für welche Patientln indiziert ist, lässt sich oft nicht auf dem ersten Blick erkennen. Darüber hinaus ist die Schnittstelle zwischen ambulanter und stationärer Behandlung im Rahmen der gesetzlichen Krankenversicherung in Deutschland relativ kompliziert geregelt, sodass auch hinsichtlich der zu erledigenden Formalitäten bei der Zuweisung oft Fragen aufkommen.

- Wir bitten Sie daher, zunächst den vorausgehenden Abschnitt "Informationen für zuweisende Psychotherapeuten und Ärzte" zu lesen.
- Um eine Patientin oder einen Patienten anzumelden, bitten wir Sie, uns den nachfolgenden Fragebogen ausgefüllt zukommen zu lassen.
- Sehr dankbar sind wir Ihnen für einen <u>aktueller schriftlicher Bericht</u> oder auch eine Kopie eines bereits vorliegenden Psychotherapieantrags (bitte senden an obige Adresse).
- Bei Rückfragen wenden Sie sich bitte telefonisch oder per E-Mail an das Sekretariat (s. o.)

Betrifft Patient (Name, Geburtsdatum):
Ambulanter Therapeut (Name, Anschrift):
Telefonische Erreichbarkeit (TelNr., Sprechzeiten):
Erreichbarkeit per E-Mail (anonymisierter Austausch):

Seite 30 von 31





Angaben zur bisherigen ambulanten Behandlung:

Therapeutische Vo	erfahren/Methoden):				
VT ☐ tief	enpsychologisch 🗆	psych	oanalytisch [ander	e:
Wie lange (ggf. wie	viele Std.) kann die	amb. Behandlu	ng bei Ihnen v	voraussicht	lich noch	n weitergeführt werden?
Evtl. bisherige Beha	andlungsschwerpun	kte, wichtige Eı	rfahrungen au	ıs der laufe	nden Th	erapie,
z.B. Umgang mit Bo	ehandlungskrisen:					
			•••••			
51455	Verfügbare Mo			gewandte M	Methode	en:
EMDR						
Traumafokussierte.						
Psychodynamische	·					
Ego State-/Schema	a-Therapie					
DBT / Skillstraining						
Andere traumaspez	zifische Methoden:					
Empfehlenswerte	Schwerpunkte/The	erapieziele im	Rahmen der	Therapie		
			Nein	vielleicht	Ja	Anmerkungen
Diagnostik						
Skillstraining						
Körpertherapie						
Kunsttherapie						
Arbeit an destruktiv	ven Bindungen (ggf.	welche?)				
Probleme in Partne	erschaft/mit Kindern					
Klärung sozialrecht	tlicher Fragen (ggf. v	velche?)				
Klärung Arbeitssitu	ation					
Einleitung zusätzlic	her amb. Unterstütz	ungsangebote				
Änderung der Psyc	hopharmakatherapi	е				
Traumakonfrontation	on					
Andere Anliegen ar	n die Klinik (ggf. wel	che?)				
Datum:	Th.	oranoutln (hitte	Lintarechrift	und Provio	etampa!	

Seite 31 von 31

